

# SPIS TREŚCI

<b>WSTĘP</b>	7
<b>Monika Bogusz</b> Między teorią a praktyką. Wybrane aspekty dydaktyki tłumaczeń specjalistycznych na przykładzie portugalskich tekstów ekonomicznych	9
<b>Małgorzata Brożyna-Reczko</b> Metafory zdrowia i choroby w języku ekonomii. Wybrane zagadnienia	19
<b>Beata Grymska</b> Adjectives in Linguistics and Biology Abstracts – Semantic Classification	33
<b>Aleksandra Hasior</b> Problemy tłumaczenia tekstów specjalistycznych na przykładzie hiszpańskiego języka biznesu	45
<b>Maciej Jaskot, Wojciech Sosnowski</b> O fałszywych przyjaciółach tłumacza na przykładzie leksykonu aktywnej frazeologii polskiej i ukraińskiej	55
<b>Małgorzata Kodura</b> Online Terminology Resources in Teaching Translation of Specialised Texts	63
<b>Beata Kopecka</b> A User- and Text-Based Attempt at a Working Definition of The Language of Aviation	73
<b>Dorota Lipińska</b> Teaching Language for Specific Purposes in a Company Environment: a Teacher's Perspective	83
<b>Beata Malczewska</b> Zastosowanie derywacji afektywnej we włoskim języku łowieckim	95
<b>Anna Nowakowska-Głuszak</b> Czasownik jako termin specjalistyczny. Perspektywa tłumaczeniowa	107
<b>Joanna Smoła</b> Zajęc w polskiej i rosyjskiej terminologii łowieckiej	117
<b>Wojciech Sosnowski</b> Kategoria adresatywności w bułgarskich, polskich i rosyjskich opracowaniach leksykograficznych. Problemy i rozwiązania	129
<b>Joanna Woźniakiewicz</b> Problemy przekładu na język włoski terminologii górniczej na przykładzie tłumaczeń przewodników turystycznych po Kopalni Soli w Wieliczce	141